

## #1 이민자들은 안전하게 도움을 구할 수 있습니다

바이든 대통령이 재난 구제가 제공되는 곳이나 그 근처에서는 이민 단속 기관이 체포하거나 위협하지 않도록 하는 긴급 재난 대피소, 서비스 센터, (도로변 검문소 같은) 대피 경로를 따라서 있는 장소 또는 재난 상황에서 헤어진 가족들이 모이는 곳과 같은 국가 보호 구역 정책을 확대하였습니다.

\*보호 구역에 대해 자세히 알아보시려면 2 페이지를 확인해 주세요

## #2 모든 사람은 재난 구호를 받을 자격이 있습니다.

자격 조건은 이민 상태나 소득이 아닌, 재난 관련 필요 사항 정도에 따라 결정됩니다. 모든 사람은 무료로 즉각적인 긴급 구호를 받을 자격이 있습니다. 일부 장기 정부 프로그램은 가정에 최소 한 명의 시민 또는 자격을 갖춘 이민자가 있을 경우에 요구할 수 있습니다. 모든 이민자는 필요할 때 비영리 단체 또는 종교 단체에 도움 요청하는 것이 안전하다고 생각해야 합니다.

캘리포니아주 법 ([SB 2327](#))은 재난 구호 직원이 불필요한 서류를 요구하거나 개인의 이민 상태에 대한 질문을 하는 것을 금지합니다. 누구도 긴급 구호를 재난 상황에서 잃어버렸거나 파괴되었을 수 있는 개인 서류가 없다는 이유로 거부할 수 없습니다.

## #3 재난 구호를 받는다고 해서 이민 상태에 영향을 미치지 않습니다

이민자들은 재난 구호를 받는 것이 이민 상태에 영향을 미칠 수 있다고 걱정할 수도 있습니다. 전혀 사실이 아닙니다. 그 [Public Charge Rule](#) (12월 22일)은 영주권을 신청할 때 public charge 시험에서 재난 구호를 고려하지 않을 것을 확정하였습니다. 이 Public Charge 안전 사용 목록 (2 페이지 참조\*\*)은 음식, 의료, 보험, 아동 프로그램, 종교 활동, 교육 등과 같은 고려하지 않은 재난과 관련없는 혜택들도 포함하고 있습니다. 재난 구호 원조는 무료이며 값을 필요가 없습니다.

## #4 모든 사람은 인권이 있습니다 - 위반시 신고하기

모든 사람은 자신이 이해할 수 있는 언어로 접근할 수 있는 장소에서 긴급 정보 및 원조를 받을 권리가 있습니다. 후원자와 서비스 제공자는 재난 전에 이민자 권리에 대해 그들 자신과 지역 사회를 가르칠 수 있습니다. 접근을 방해하는 것들을 식별하고, 위험을 낮추도록 도와줄 수 있습니다. 그 후에는, 사람들이 정확한 정보와 필요한 지원을 받아 성공적으로 원조를 받을 수 있도록 할 수 있습니다.

## 자원 링크

- [무료 및 저비용 법률 자문 서비스 목록](#) 샌프란시스코 지역
- [Directory of California Rapid Response Networks](#) 보호 구역 주변 ICE 활동 보고 - CA Collaborative for Immigrant Justice
- [다국어 지진 안전 정보](#) - CADRE 웹사이트
- [지역, 주, 국가 자원 링크](#) 와 정보 - Immigrantinfo.org
- \*\*Public Charge Safe to Use List (5 월 21 일) [영어](#) [스페인어](#)
- [FEMA Government Disaster Assistance for Undocumented Immigrants \(영어\)](#) 2020 년 10 월 9 일

## \*다른 보호 구역:

재난 또는 비상 대응과 구호 활동에 외에도, “보호 구역”은 다음을 포함합니다:

- 유치원, 초등학교, 중등학교, 직업 학교, 실업 학교, 전문대, 4 년제 대학교와 같은 학교.
- “도움이 필요한 사람들에게 필수적인” 사회 복지를 제공하는 장소: 푸드뱅크, 가정 폭력 보호소, 장애인을 위한 시설.
- 아이들이 모이는 곳, 보육원, 방과후 프로그램, 위탁 보호 시설, 버스 정류장, 놀이터.
- 의료 시설: 병원, 진료실, 코로나 바이러스 예방 접종 및 검사 장소, 정신 건강 제공자, 지역 보건 센터, 긴급 치료 센터, 임산부를 위한 장소.
- 진행 중인 행진, 시위, 집회가 있는 장소.
- 신앙 활동에 전념하는 임시 구조물을 포함한 종교 시설 또는 종교 연구 장소.
- 장례 의식, 목주 기도, 결혼식, 또는 기타 종교 의식이나 시민 의식이 있는 장소.

1, 2 페이지 “캘리포니아 이민자 재난권”에 대한 번역은 [www.cadresv.org/earthquake](http://www.cadresv.org/earthquake) 에서 확인하실 수 있습니다.

### 정부 지원에 관한 FEMA 전단지들 비 시민에게

- [Government Disaster Assistance for Undocumented Immigrants \(English\)](#) 10/9/20
- [Government Disaster Assistance for Undocumented Immigrants \(Chinese\)](#) 10/10/20
- [Government Disaster Assistance for Undocumented Immigrants \(German\)](#) 12/20/21
- [Government Disaster Assistance for Undocumented Immigrants \(Haitian Creole\)](#)
- [Government Disaster Assistance for Undocumented Immigrants \(Hindi\)](#) 1/20/22
- [Government Disaster Assistance for Undocumented Immigrants \(Japanese\)](#) 10/20/20
- [Government Disaster Assistance for Undocumented Immigrants \(Khmer\)](#) 10/26/21
- [Government Disaster Assistance for Undocumented Immigrants \(Kirundi\)](#)
- [Government Disaster Assistance for Undocumented Immigrants \(Korean\)](#) 10/10/20
- [Government Disaster Assistance for Undocumented Immigrants \(Portuguese\)](#)
- [Government Disaster Assistance for Undocumented Immigrants \(Serbo Croatian Bosnian\)](#)  
12/20/21
- [Government Disaster Assistance for Undocumented Immigrants \(Spanish\)](#) 10/9/20
- [Government Disaster Assistance for Undocumented Immigrants \(Swahili\)](#)
- [Government Disaster Assistance for Undocumented Immigrants \(Tagalog\)](#)
- [Government Disaster Assistance for Undocumented Immigrants \(Vietnamese\)](#)



# 캘리포니아 이민자의 재난권